

32003R1707

L 243/88

URADNI LIST EVROPSKE UNIJE

27.9.2003

UREDBA KOMISIJE (ES) št. 1707/2003**z dne 26. septembra 2003****o določitvi koeficientov, ki se uporabljajo za žita, izvožena v obliki škotskega viskija za obdobje 2003/2004**

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 1766/92 z dne 30. junija 1992 o skupni ureditvi trga za žita⁽¹⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 1104/2003⁽²⁾,ob upoštevanju Uredbe Komisije (EGS) št. 2825/93 z dne 15. oktobra 1993 o določitvi nekaterih podrobnih pravilih za uporabo Uredbe Sveta (EGS) št. 1766/92 glede določanja in dodeljevanja prilagojenih nadomestil za žita, izvožena v obliki določenih žganih pijač⁽³⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 1633/2000⁽⁴⁾, in zlasti člena 5 Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Člen 4(1) Uredbe (EGS) št. 2825/93 predvideva, da so količine žit, ki so upravičene do nadomestila, količine, dane pod nadzor in destilirane, ovrednotene s koeficientom, ki se določi letno za vsako zadevno državo članico. Ta koeficient izraža razmerje med skupnimi izvoženimi količinami in skupnimi tržnimi količinami zadevnih žganih pijač na osnovi trenda, opaženega pri teh količinah v številu let, ki ustreza povprečnemu obdobju staranja za zadevno žgano pijačo. V skladu z informacijami, ki jih nudi Združeno kraljestvo glede obdobja od 1. januarja do 31. decembra 2002, je bilo leta 2002 povprečno obdobje staranja za škotski viski sedem let. Treba je določiti koeficient za obdobje od 1. oktobra do 30. septembra 2004.

- (2) Člen 10 Protokola 3 k Sporazumu o Evropskem gospodarskem prostoru⁽⁵⁾ izključuje dodelitev nadomestil za izvoze v Lihtenštajn, Islandijo in Norveško. Poleg tega je Skupnost z določenimi tretjimi državami sklenila sporazume, ki odpravljajo izvozna nadomestila. V skladu s členom 7(2) Uredbe (EGS) št. 2825/93, naj bi se to upoštevalo pri izračunavanju koeficientov za obdobje 2003/2004.
- (3) Ukrepi, predvideni s to uredbo, so skladni z mnenjem Upravljalnega odbora za žita –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Za obdobje od 1. oktobra 2003 do 30. septembra 2004 so koeficienti, predvideni v členu 4 Uredbe (EGS) št. 2825/93, ki veljajo za žita, ki se uporabljajo v Združenem kraljestvu za izdelavo škotskega viskija, takšni, kot so določeni v Prilogi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. oktobra 2003.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 26. septembra 2003

Za Komisijo
Franz FISCHLER
Član Komisije

⁽¹⁾ UL L 181, 1.7.1992, str. 21.

⁽²⁾ UL L 158, 27.6.2003, str. 1.

⁽³⁾ UL L 258, 16.10.1993, str. 6.

⁽⁴⁾ UL L 187, 26.7.2000, str. 29.

⁽⁵⁾ UL L 1, 3.1.1994, str. 1.

PRILOGA

KOEFIČIENTI, KI SE UPORABLJAJO V ZDRUŽENEM KRALJESTVU

Obdobje uporabe	Uporabljen koeficient	
	za ječmen, predelan v slad, ki se uporablja pri izdelavi viskija iz sladu	za žita, ki se uporabljajo pri izdelavi viskija iz žit
Od 1. oktobra do 30. septembra 2004	0,514	0,443